

<b>Zeitschrift:</b>	Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
<b>Herausgeber:</b>	Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
<b>Band:</b>	1 (1928)
<b>Heft:</b>	4
 <b>Artikel:</b>	Funker im Dienste der Ruderregatten
<b>Autor:</b>	Hagen, R.
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-560002">https://doi.org/10.5169/seals-560002</a>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Funker im Dienste der Ruderregatten.

Am 1. Juli fanden in Thun die schweizerischen Ruderregatten und Ausscheidungen für die Olympiade in Amsterdam statt. Durch die Vermittlung von Herrn Leutwyler von der K.T.A. und durch zwei von Herrn Waffenchef Oberst Hilfiker in zuvorkommender Weise zur Verfügung gestellte Militärstationen wurde es dem organisierenden Seeklub Thun ermöglicht, zwischen Begleitdampfer und Ziel eine ununterbrochene drahtlose Telephonie-

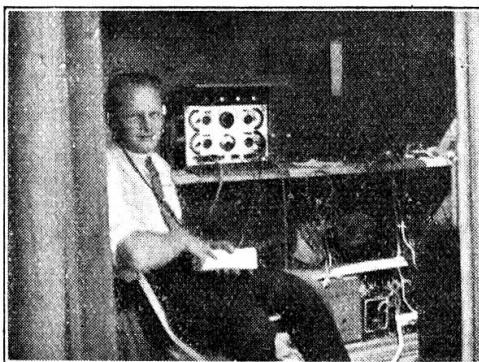


Auf dem Begleitdampfer — Hpt. Leutwyler, Feldw. Bättig

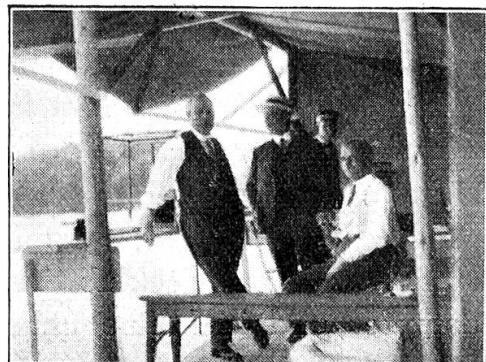
verbindung herzustellen. Diese sollte dazu dienen, einerseits dem am Ziele versammelten Publikum über Start und Streckenkämpfe zu berichten und anderseits den Zuschauern auf dem Dampfer die Rangliste und die erzielten Zeiten jedes Rennens möglichst schnell mitzuteilen.

Am Samstag den 30. Juni, vormittags, gab sich ein kleines Trüppchen von vier Mann in Thun Rendezvous, um die Stationen zu installieren und auszuprobieren, und bis am Samstagabend konnte diese «technische Kommission» der Rennleitung einen einwandfreien Telephonverkehr garantieren.

Obwohl die Apparatur keineswegs einen «dernier cri» darstellte — es handelte sich um zwei französische Telephoniestationen — und im Verlaufe des Samstagnachmittags gegen verschiedene Störungen angekämpft werden musste, glaubte es ob-



Ziel — Sende- und Empfangsanlage



Zielrichter

genannte «Kommission» dennoch verantworten zu dürfen, für Sonntag eine einwandfreie Arbeit zu gewährleisten. Und sie sollte recht behalten. «Die Funkerei hat einwandfrei geklappt», wurde uns von der Rennleitung mitgeteilt. Und zwar klappte es vom Anfang bis zum Ende der schönen Veranstaltung.

Freund Roschi hatte zur besseren Verständlichmachung seiner schönen Stimme am Ziel eine Lautsprecheranlage installiert, und er fand sogar noch Zeit, zwischen den einzelnen Rennen für den Totalisator Reklame zu machen.

Vom zahlreich erschienenen Publikum wurde die gelungene «drahtlose» Veranstaltung dankbar aufgenommen, und das ist die beste Reklame für den E.M.F.V., denn die Bedienungsmannschaften auf dem Dampfer sowie am Ziel rekrutierten sich aus der Sektion Bern des E.M.F.V. Es waren dies die Kameraden Bättig, Hagen, Leutwyler und Roschi.

R. Hagen.

## Aus den Sektionen.

### BADEN. MITTEILUNGEN

Der Morsekursus ist der grossen Hitze wegen nach allgemeinem Beschluss vorläufig sistiert worden und soll voraussichtlich erst anfangs Winter wieder aufgenommen werden. Die in der letzten Nummer angesagte Exkursion nach Dübendorf musste in letzter Stunde wieder abgesagt werden, weil sich der Zeitpunkt für die Flugplatzleitung als sehr ungeeignet erwies. In der Vorstandssitzung vom 31. Juli orientierte der Präsident, Lt. Senn, kurz über die Vorgänge in Bern.

### MUTATIONEN

*Neueintritte ab 1. Mai:*

Hässler H., Fk.-Pi., Baden, Fk.-Kp. 1.